

## **LATÍN II**

### **OPCIÓN A**

#### **PARTE 1: TEXTOS** (ata / hasta 6 puntos)

1. Tradúzase o seguinte texto / Tradúzcase el texto siguiente:

*Actividade militar de Escipión Africano en Hispania / Actividad militar de Escipión Africano en Hispania*

Scipio Africanus secundo consul factus et ad Numantiam missus est. Is militem vitiosum et ignavum exercendo magis quam puniendo correxit; multas Hispaniae civitates partim cepit, partim in deditionem accepit; postremo ipsam Numantiam diu obsessam fame confecit et a solo evertit.

#### **PARTE 2: MORFOLOXÍA E SINTAXE / MORFOLOGÍA Y SINTAXIS** (ata / hasta 1 punto: 0,5 cada pregunta)

2. Analícese morfoloxicamente as palabras do fragmento subliñado no texto proposto para tradución / Analícese morfológicamente las palabras del fragmento subrayado en el texto propuesto para traducción.

3. Analícese sintacticamente o fragmento subliñado no texto proposto para tradución / Analícese sintácticamente el fragmento subrayado en el texto propuesto para traducción.

#### **PARTE 3: LITERATURA** (ata / hasta 1'5 puntos)

**Respóndase soamente unha** das dúas seguintes cuestións / **Respóndase solamente a una** de las dos siguientes cuestiones:

4a. Principais características da comedia plautina / Principales características de la comedia plautina.

4b. Cítense tres discursos importantes de Cicerón e coméntese brevemente o seu contido / Cítense tres discursos importantes de Cicerón y coméntese brevemente su contenido.

#### **PARTE 4: LATÍN ORIXE DAS LINGUAS ROMANCES E LÉXICO / LATÍN ORIGEN DE LAS LENGUAS ROMANCES Y LÉXICO** (ata / hasta 1'5 puntos: 0'75 cada pregunta)

**Respóndanse soamente dúas** das seguintes tres cuestións / **Respóndase solamente a dos** de las siguientes tres cuestiones:

5. Sinálese o prefixo e explíquese qué significado achega nas seguintes palabras / Señálese el prefijo y explíquese qué significado aporta en las siguientes palabras: "anteprojecto/anteproyecto", "contraindicación", "superposición".

6. Explíquese o significado das expresións seguintes / Explíquese el significado de las expresiones siguientes: "ante meridiem", "de incognito", "lato sensu".

7. Explíquese o significado dos seguintes topónimos / Explíquese el significado de los siguientes topónimos: "Caldas", "Monforte", "Ribeira".

## **LATÍN II**

### **OPCIÓN B**

#### **PARTE 1: TEXTOS** (ata / hasta 6 puntos)

1. Tradúzase o seguinte texto / Tradúzcase el texto siguiente:

*A mosca e a mula / La mosca y la mula*

Musca in temone sedit et mulam increpans:

«Quam tarda es!», inquit; «non vis citius progredi?

Vide ne dolone collum compungam tibi».

Respondit illa: «Verbis non moveor tuis».

#### **PARTE 2: MORFOLOXÍA E SINTAXE / MORFOLOGÍA Y SINTAXIS** (ata / hasta 1 punto: 0,5 cada pregunta)

2. Analícese morfoloxicamente as palabras do fragmento subliñado no texto proposto para tradución / Analícese morfológicamente las palabras del fragmento subrayado en el texto propuesto para traducción.

3. Analícese sintacticamente o fragmento subliñado no texto proposto para tradución / Analícese sintácticamente el fragmento subrayado en el texto propuesto para traducción.

#### **PARTE 3: LITERATURA** (ata / hasta 1'5 puntos)

**Respóndase soamente unha** das dúas seguintes cuestións / **Respóndase solamente a una** de las dos siguientes cuestiones:

4a. Principais características da comedia plautina / Principales características de la comedia plautina.

4b. Cítense tres discursos importantes de Cicerón e coméntese brevemente o seu contido / Cítense tres discursos importantes de Cicerón y coméntese brevemente su contenido.

#### **PARTE 4: LATÍN ORIXE DAS LINGUAS ROMANCES E LÉXICO / LATÍN ORIGEN DE LAS LENGUAS ROMANCES Y LÉXICO** (ata / hasta 1'5 puntos: 0'75 cada pregunta)

**Respóndanse soamente dúas** das seguintes tres cuestións / **Respóndase solamente a dos** de las siguientes tres cuestiones:

5. Sinálese o prefixo e explíquese qué significado achega nas seguintes palabras / Señálese el prefijo y explíquese qué significado aporta en las siguientes palabras: "anteprojecto/anteproyecto", "contraindicación", "superposición".

6. Explíquese o significado das expresións seguintes / Explíquese el significado de las expresiones siguientes: "ante meridiem", "de incognito", "lato sensu".

7. Explíquese o significado dos seguintes topónimos / Explíquese el significado de los siguientes topónimos: "Caldas", "Monforte", "Ribeira".

## **LATÍN II**

### **OPCIÓN A**

#### **PARTE 1: TEXTOS** (ata / hasta 6 puntos)

1. Tradúzase o seguinte texto / Tradúzcase el texto siguiente:

*O emperador Domiciano / El emperador Domiciano*

Domitianus mox accepit imperium, frater Titi iunior, Neroni aut Caligulae aut Tiberio similior quam patri vel fratri suo. Primis tamen annis moderatus in imperio fuit; mox ad ingentia vitia progressus, tantum in se odii concitavit, ut merita et patris et fratris aboleret.

#### **PARTE 2: MORFOLOXÍA E SINTAXE / MORFOLOGÍA Y SINTAXIS** (ata / hasta 1 punto: 0,5 cada pregunta)

2. Analícese morfoloxicamente as palabras do fragmento subliñado no texto proposto para tradución / Analícese morfológicamente las palabras del fragmento subrayado en el texto propuesto para traducción.

3. Analícese sintacticamente o fragmento subliñado no texto proposto para tradución / Analícese sintácticamente el fragmento subrayado en el texto propuesto para traducción.

#### **PARTE 3: LITERATURA** (ata / hasta 1'5 puntos)

**Respóndase soamente unha** das dúas seguintes cuestións / **Respóndase solamente a una** de las dos siguientes cuestiones:

4a. Principais personaxes e temas da comedia plautina / Principales personajes y temas de la comedia plautina.

4b. A obra épica de Virxilio / La obra épica de Virgilio.

#### **PARTE 4: LATÍN ORIXE DAS LINGUAS ROMANCES E LÉXICO / LATÍN ORIGEN DE LAS LENGUAS ROMANCES Y LÉXICO** (ata / hasta 1'5 puntos: 0'75 cada pregunta)

**Respóndase soamente dúas** das seguintes tres cuestións / **Respóndase solamente a dos** de las siguientes tres cuestiones:

5. Sinálese o prefixo e explíquese que significado achega nas seguintes palabras / Señálese el prefijo y explíquese qué significado aporta en las siguientes palabras: "dislocar", "subtropical", "ultrasón/ultrasonido".

6. Explíquese o significado das expresións seguintes / Explíquese el significado de las expresiones siguientes: "**contra naturam**", "**curriculum vitae**", "**mare magnum**".

7. Explíquese o significado dos seguintes topónimos / Explíquese el significado de los siguientes topónimos: "Feáns", "Pontevedra", "Ribadavia".

## **LATÍN II**

### **OPCIÓN B**

#### **PARTE 1: TEXTOS** (ata / hasta 6 puntos)

1. Tradúzase o seguinte texto / Tradúzcase el texto siguiente:

*O reparto dunha presa que fai o león / El reparto de una presa que hace el león*

Ego primam tollo, nominor quoniam leo.

Secundam, quia sum fortis, tribuetis mihi.

Tum, quia plus valeo, me sequetur tertia.

Malo afficietur, si quis quartam tetigerit.

#### **PARTE 2: MORFOLOXÍA E SINTAXE / MORFOLOGÍA Y SINTAXIS** (ata / hasta 1 punto: 0,5 cada pregunta)

2. Analícese morfoloxicamente as palabras do fragmento subliñado no texto proposto para tradución / Analícese morfológicamente las palabras del fragmento subrayado en el texto propuesto para traducción.

3. Analícese sintacticamente o fragmento subliñado no texto proposto para tradución / Analícese sintácticamente el fragmento subrayado en el texto propuesto para traducción.

#### **PARTE 3: LITERATURA** (ata / hasta 1'5 puntos)

**Respóndase soamente unha** das dúas seguintes cuestións / **Respóndase solamente a una** de las dos siguientes cuestiones:

4a. Principais personaxes e temas da comedia plautina / Principales personajes y temas de la comedia plautina.

4b. A obra épica de Virxilio / La obra épica de Virgilio.

#### **PARTE 4: LATÍN ORIXE DAS LINGUAS ROMANCES E LÉXICO / LATÍN ORIGEN DE LAS LENGUAS ROMANCES Y LÉXICO** (ata / hasta 1'5 puntos: 0'75 cada pregunta)

**Respóndanse soamente dúas** das seguintes tres cuestións / **Respóndase solamente a dos** de las siguientes tres cuestiones:

5. Sinálese o prefixo e explíquese que significado achega nas seguintes palabras / Señálese el prefijo y explíquese qué significado aporta en las siguientes palabras: "dislocar", "subtropical", "ultrasón/ultrasonido".

6. Explíquese o significado das expresións seguintes / Explíquese el significado de las expresiones siguientes: "**contra naturam**", "**curriculum vitae**", "**mare magnum**".

7. Explíquese o significado dos seguintes topónimos / Explíquese el significado de los siguientes topónimos: "Feáns", "Pontevedra", "Ribadavia".